



# HVIDOVRE

Idrætsforening

*i dag...*

Nr. 8 - 7.8. 1977



## Knald eller fald i efteråret?

Selvom HIF-mandskabet ikke just har imponeret i »forkampene«, stiller man store forventninger til efterårs-sæsonen. Med de to eks. proffer og landsholdsspillere John Steen Olsen og Birger Pedersen skulle holdet være forstærket, - men om det er sammenspillet endnu, vil vise sig . . .

Aftenens modstander, Fremad A, slog HIF ud af pokalrunden (2-0) for 14 dage siden. Om det var godt eller skidt, vil vise sig i aften. Fremad er med i toppen, og HIF har brug for de 2 point, hvis vi skal »hale os fast«. Det bli'r knald eller fald i efteråret. På billedet - John Steen og Birger Pedersen, to »fødte« HIF-drenge, der for alvor vender tilbage i aften.



Danmarksturneringen  
2. division:

**HVIDOVRE**  
mod  
**FREMAD AMAGER**

**Søndag den 7. august**  
**kl. 19,00**  
**HVIDOVRE STADION**

Udgivet af fodboldafdelingen og HIF's Fodboldvenner.  
Redaktion: Finn Hjelholm, Elo Hemstad, Sv. Borring  
Sørensen, Niels Erik Madsen. Foto: Kim Madsen.

Oplag: ca. 4.000

Pris kr. 1,00



# ET GODT MÅL

efter dagens kamp  
er »høne om hjørnet«  
hos Jytte og Werner



**STJERNEKROEN**  
Gl. Køgevej 316, telf. 78 09 67

## DIVISIONSHOLDETS KAMP-PROGRAM I 1977



### STILLINGERNE

Søndag den 7. august	kl. 19.00	Hvidovre-Fremad A.
Søndag den 14. august	kl. 13.30	IHF-Hvidovre
Torsdag den 18. august	kl. 18.00	Aabenraa-Hvidovre
Søndag den 21. august	kl. 19.00	Hvidovre-Nakskov
Søndag den 28. august	kl. 19.00	Hvidovre-AB
Søndag den 4. september	kl. 13.30	Herfølge-Hvidovre
Søndag den 11. september	kl. 10.00	Vanløse-Hvidovre
Søndag den 18. september	kl. 10.00	Hvidovre-Slagelse
Søndag den 25. september	kl. 19.00	Næstved-Hvidovre
Søndag den 2. oktober	kl. 10.00	Hvidovre-Helsingør
Søndag den 16. oktober	kl. 10.00	Hvidovre-Horsens
Lørdag den 22. oktober	kl. 14.30	Bronshøj-Hvidovre
Søndag den 30. oktober	kl. 10.00	Hvidovre-Ikast
Søndag den 6. november	kl. 10.00	Hvidovre-Glostrup IC
Søndag den 13. november	kl. 13.30	Skovbakken-Hvidovre

<b>Stillingen i 2. division:</b>	Ballerup	11	15-16	10
Næstved	15	32-14	23	
Skovbakken	15	31-13	21	8
Vanløse	15	35-20	21	
Fremad A	15	31-17	21	
Slagelse	15	22-17	19	
Hvidovre	15	24-20	16	
Glostrup IC	15	21-18	16	
Ikast	15	28-25	14	
Helsingør	15	15-15	14	
Nakskov	15	20-25	14	
Herfølge	15	15-27	13	
IHF	15	14-19	12	
Horsens	15	19-23	11	
Bronshøj	15	23-38	9	
AB	15	8-22	8	
Aabenraa	15	7-32	8	

### Ugens tipskupon:

<b>Spilleuge 6 Kampdag 6.-7. aug. 1977</b>	7	x	2
1. B1903-OB			
2. B1909-AGF			
3. Esbjerg-Frem			
4. Kastrup-B93			
5. KB-B1901			
6. Randers-Vejle			
7. AaB-Holbæk			
8. Bronshøj-AB			
9. Glostrup IC-Næstved			
10. Helsingør-Vanløse			
11. Horsens-Slagelse			
12. Hvidovre-Fremad A			
13. Aabenraa-Ikast			

### DS, kreds 2

Nr. Alslev	11	22-16	16
Hvidovre	11	17- 6	15
Jyderup	11	22-14	13
Søllerød	11	18-13	13
Holbæk	11	19-19	13
B1921	11	22-21	11
Knabstrup	12	21-25	11
Herlev	11	17-18	10

### Er du HIF-aktionær?

Også du kan købe »HIFs malaktier« på kontoret ved spillerindgangen. Ved hver hjemmekamp udtrækkes tre numre, - så man kan både støtte det gode formål og gå hjem med noget ...



du vil gå  
godt  
i et par  
kvalitets-  
sko fra

**Leif Sørensen**  
Bredalsparken  
**Sko** Hvidovrevej 320 . Tlf. 78 27 81



her er hele HIF under én hue  
- kig op

### Stadion Restauranten

Annalise og Elin Bankenstein - Søllerød Alle - telf. 49 18 02

**I restaurant**  
byens  
hyggeligste  
restaurant  
•  
stedet, hvor  
Hvidovreborgerne  
spiser godt

**I pub**  
byens  
billigste  
fadøl  
•  
mange sjove  
retter til  
populære prærr

- og efter kampen ses vi s'fø'li' på

# Johnnys Pub & Bodega

- stedet, hvor sportsfolk mødes!

Hvidovrevej 356 . telefon 78 44 61

Åben fra 9 morgen til 2 nat

Af Svend Borring Sørensen,  
HIFs formand



## Giv spillerne en »håndfuld«

Der forestår et hektisk forår. Masser af fodbold og forhåbentlig mange spændende kampe. Det er vel naturligt, at interessen først og fremmest samler sig om vort 2. divisionshold. Vil de klare sig således, at de kan slutte som et af de tre bedste hold og dermed sikre oprykningen til 1. division? I foreningens ledelse nærer vi - naturligvis - de bedste forhåbninger, og synes da også, at »vi har noget at have forhåbningerne i«. Vi vil i hvert fald gøre alt, hvad der er muligt, for at resultatet skal blive godt. **Vil De også hjælpe til?** Intet virker nemlig så inspirerende på spillerne som et godt publikum, der er parat til at støtte dem - både i medgang, men ikke mindst i modgang. Giv spillerne den »håndfuld«, som måske kan være afgørende for et godt resultat. Og så kan vi sige:

God fodbold-fornøjelse!



## Han er på vej til Hvidovre!

Er han ønske-centerforwarden, der kan omsætte HIFs gode spil til noget af det vigtigste - mål? **Poul Arne Andersen**, 25 år, er topscorer hos Rds. Freja. Den granvoksne jyde har spillet over 100 1.-divisionskampe for Freja, - han er »født« i klubben. Poul Arne starter på Politiskolen her i august, og Freja havde tilbudt ham fly frem og tilbage til kampe og træning. - Men Poul Arne ønsker at koncentrere sig om skolen og er flyttet til hovedstaden med sin familie, så vi skilles i bedste forståelse, siger Freja's Uk-chef, Herb. Hundborg. - Et stort tab for os, men vi ønsker HIF og Poul Arne held og lykke. Der går næppe lang tid, for vi ser den 1.82 høje jyde i HIF-trojen.



Han  
bruger  
h'0'det

han har også  
konto i  
Handelsbanken



**HANDELSBANKEN**

-altid med i billedet







Han bli'r klippet!  
og det gør alle HIF'ere  
hos



**Frihedens  
Herrefrisør**  
v/ Sv. Aa. Trusbak

Strandmarksvej 20  
Tidsbestilling tlf. 49 02 08



Træner Netuka . UK-chef Cyrill:

### Når vi at spille holdet sammen?

- For os er der ingen tvivl om, at vi får et stærkt HIF-mandskab her i efteråret, et hold der spiller klassebold og bliver publikums yndlinge . . .  
Sådan siger Netuka og Finn Cyrill, de to der har hovedansvaret for HIFs divisionshold.  
- Vort hold består af den rette blanding af unge talenter og rutinerede eks. proffer. De er næsten alle »fødte HIF'ere«, men flere kender kun hinanden fra aviser og klubhistorien. Spørgsmålet er derfor kun, om vi i tide når at sammenspile holdet til en enhed. Om vi kan nå helt op og være med i slutspurten. Kampen i aften er uhyre vigtig.

## - stedet, hvor også HIF'erne spiller billard...



**KINGS CLUB**

**Falkoner Allé 63 . Tlf. 10 64 54**  
**Åbent fra 18-8 morgen**  
**Køkkenet åbent fra 22-8 morgen**

### Næste uges kampe

2. div. ude mod IHF, Aarhus  
14/8 kl. 13,30  
2. div. ude mod Aabenraa  
18/8 kl. 18,00  
DS hj. mod Skovshoved  
13/8 kl. 15,30  
DM yng. ude mod Lyngby  
10/8 kl. 18,00  
DM yng. hj. mod Brønshøj  
13/8 kl. 13,00

## HELGE HANSEN

Murermester & entreprenør ApS

Jord-, kloak-, beton- og murerarbejde

Vi udfører:

Fag-entrepriser . Vedligeholdelse  
Hoved- og total-entrepriser

**HELGE HANSEN**

Tistrupvej 2 . 01-78 71 04 . 78 76 84

HIF'ere handler også hos

**Reino Radio**

Gl. Køgevej 268, Hvidovre - Tlf. 49 33 22

- den lokale radioforhandler

(parkering lige ved døren)

**Deres lokale TAXI**  
**7-9-13 bilen**  
- OGSÅ HJEM FRA BYEN

**7-9-13**  
- altid på pletten.

**AVEDØRE, HVIDOVRE  
OG BRØNDBYERNE**  
- drej (01) 78-7-9-13

## Sådan er stillingerne:

Udgangsposition for holdene  
ved starten af efterårsturneringen:

<b>2. division</b>	
Nr. 1 Næstved	23 point
Nr. 6 Hvidovre	16 point
<b>Danmarksserien, kreds 2</b>	
Nr. 1 Nr. Alslev	16 point
Nr. 2 Hvidovre	15 point
<b>Københavnsserien</b>	
Nr. 1 Frem	20 point
Nr. 2 Hvidovre	17 point
<b>Mellemrækken</b>	
Nr. 1 Brønshøj	21 point
Nr. 3 Hvidovre	15 point
<b>A-rækken</b>	
Nr. 1 Fremad A	18 point
Nr.10 Hvidovre	8 point
<b>C-rækken</b>	
Nr. 1 KB	14 point
Nr. 5 Hvidovre	10 point
<b>D-rækken</b>	
Nr. 1 Rødovre	17 point
Nr. 8 Hvidovre	6 point
<b>Old Boys a</b>	
Nr. 1 Hvidovre	16 point
Nr. 2 Kastrup	15 point
<b>Old Boys b</b>	
Nr. 1 Dragor	13 point
Nr.10 Hvidovre	2 point
<b>DM-unglinge</b>	
Nr. 1 Lyngby	19 point
Nr. 4 Hvidovre	14 point
<b>2. ynglinge, IIa</b>	
Nr. 1 B1903	18 point
Nr. 3 Hvidovre	17 point
<b>3. og 4. ynglinge, IIIa</b>	
Nr. 1 Fremad A	16 point
Nr. 2 Hvidovre	16 point
Nr. 8 Hvidovre b	4 point
<b>1. junior, Ia</b>	
Nr. 1 Frem	14 point
Nr. 6 Hvidovre	9 point
<b>2. junior, IIa</b>	
Nr. 1 Fremad A	14 point
Nr. 3 Hvidovre	13 point

<b>3. junior, IIIa</b>	
Nr. 1 Fremad A	19 point
Nr. 3 Hvidovre	15 point
<b>4. og 7. junior, IVa</b>	
Nr. 1 Hvidovre	22 point (max)
Nr. 2 Frem	18 point
Nr. 6 Hvidovre b	12 point
<b>5. og 6. junior, IIIB</b>	
Nr. 1 B93	14 point
Nr. 5 Hvidovre a	11 point
Nr. 6 Hvidovre b	10 point
<b>1. dreng, Ia</b>	
Nr. 1 Hvidovre	18 point (max)
Nr. 2 KB	13 point
<b>2. dreng, IIa</b>	
Nr. 1 KB	16 point
Nr. 2 Hvidovre	14 point
<b>3. dreng, IIIa</b>	
Nr. 1 Fremad A	17 point
Nr. 2 Hvidovre	16 point
<b>4. dreng, IVa</b>	
Nr. 1 Hvidovre	18 point (max)
Nr. 2 Fremad A	14 point
<b>5. dreng, IIIB</b>	
Nr. 1 Hvidovre	16 point
Nr. 2 B1903	16 point
<b>6. dreng, IVb</b>	
Nr. 1 Hvidovre	18 point (max)
Nr. 2 Dragor	15 point
<b>7. dreng, IVc</b>	
Nr. 1 Hvidovre	18 point (max)
Nr. 2 Kastrup	14 point
<b>8. dreng, IVd</b>	
Nr. 1 Brønshøj	16 point
Nr. 2 Hvidovre	14 point
<b>9. dreng, IIb</b>	
Nr. 1 Standard	15 point
Nr. 3 Hvidovre	14 point
<b>1. lilleput, Ia</b>	
Nr. 1 Fremad A	17 point
Nr. 5 Hvidovre	8 point
<b>2. lilleput, IIa</b>	
Nr. 1 Hvidovre	18 point (max)
Nr. 2 KB	14 point



Af ungdomsformand  
Thorvald Jensen

<b>3. lilleput, IIIa</b>	
Nr. 1 Hvidovre	16 point
Nr. 2 KB	13 point
<b>4. lilleput, IVa</b>	
Nr. 1 Hvidovre	18 point (max)
Nr. 2 Vanløse	15 point
<b>5. lilleput, IIIB</b>	
Nr. 1 Hero	17 point
Nr. 4 Hvidovre	11 point
<b>6. lilleput, IVb</b>	
Nr. 1 Hvidovre	17 point
Nr. 2 Hero	15 point
<b>7. lilleput, IIIC</b>	
Nr. 1 Hvidovre	15 point
Nr. 2 GVI	12 point
<b>8. lilleput, IVc</b>	
Nr. 1 Kastrup	18 point
Nr. 3 Hvidovre	14 point
<b>9. lilleput, IIID</b>	
Nr. 1 Vanløse	17 point
Nr. 3 Hvidovre	13 point
<b>1. miniput, kreds 1</b>	
Nr. 1 Hvidovre	17 point
Nr. 2 KB	15 point
<b>2. miniput, kreds 3</b>	
Nr. 1 Hvidovre	16 point (max)
Nr. 2 Vanløse	14 point
<b>3. miniput, kreds 6</b>	
Nr. 1 Hvidovre	14 point (max)
Nr. 2 FB	12 point
<b>4. miniput, kreds 9</b>	
Nr. 1 Hvidovre	14 point (max)
Nr. 2 Fremad V	12 point
<b>5. miniput, kreds 10</b>	
Nr. 1 Vigerslev	14 point
Nr. 5 Hvidovre	6 point
<b>6. miniput, kreds 11</b>	
Nr. 1 AIK	12 point
Nr. 4 Hvidovre	6 point
<b>årg. 69, Heroturnering</b>	
Nr. 1 Hvidovre	12 point (max)

Thorvald



frugtcentralen v/ j. lange





## HVIDOVRE AVIS blev TOPSCORER blandt lokal-aviser

Efter 10.000 personlige interviews i det storkøbenhavnske område står dette resultat ordret i analysen. Du skal også vide, at:

**97 %**  
af Hvidovres borgere  
over 15 år  
læser  
**Hvidovre Avis**

**94 %**  
ville nødigt  
undvære  
den lokale  
**Hvidovre Avis**

**71 %**  
læser  
**meget ofte**  
annoncerne i  
**Hvidovre Avis**

**65 %**

af **Hvidovre Avis'** læsere bruger mellem en halv og halvanden time på læsning af bladet. 30 % bruger mellem et kvarter og en halv time.

Citat fra analysen: »Det er en læse-tid, der vil være mange dagblade jævnbyrdig, - og i mange tilfælde endog overlegen. Intet dagblad i området kan fremvise en læser-dækning som **Hvidovre Avis**.

...vi har også  
den bedste dækning  
af sporten...

# HVIDOVRE AVIS

- det store lokale blad!

Hvidovrevej 301 . 2650 Hvidovre . (01)★ 49 55 55